



Rapport sur les règlements pour 2024 (année civile)

2026-09-13

2:47:49 PM

Entre: 2026-01-01
à 2026-09-13

Le registraire des règlements, en consultation avec le sous-ministre de la Justice, a examiné le projet de règlement en vertu de l'alinéa 2(3)b.1) de la Loi sur les textes réglementaires afin de s'assurer que le projet de règlement est compatible avec la Déclaration au sens du paragraphe 1(1) de la Loi de mise en œuvre de la Déclaration des Nations Unies sur les droits des peuples autochtones, et les droits reconnus et confirmés en vertu de l'article 35 de la Loi constitutionnelle de 1982. Les résultats de l'examen sont les suivants :

Règlements (montant): 90 N. règlements

Affaires municipales et communautaires

Municipal and Community Affairs

4

Compatible

Consistent

Évaluation et impôt fonciers

Property Assessment and Taxation Act

R-097-2026

Arrêté modifiant le délai de préparation et de remise du rôle d'évaluation certifié de Fort Simpson

Arrêté modifiant le délai de préparation et de remise du rôle d'évaluation certifié de Fort Simpson

Hameaux

Hamlets Act

R-089-2026

Arrêté de mise sous tutelle du hameau d'Entreprise

Arrêté de mise sous tutelle du hameau d'Entreprise

R-002-2026

Arrêté modifiant le conseil de Fort Resolution

Arrêté modifiant le conseil de Fort Resolution

Prévention des incendies

Fire Prevention Act

R-067-2026

Règlement sur la Commission d'appel sur les examens des plans

Règlement sur la Commission d'appel sur les examens des plans

Éducation, culture et formation

Education, Culture and Employment

6

Compatible

Consistent

Aide financière aux étudiants

Student Financial Assistance Act

R-087-2026 *Règlement sur l'aide financière aux étudiants—Modification*
Règlement sur l'aide financière aux étudiants—Modification

Éducation

Education Act

R-096-2026 *Règlement sur le personnel d'éducation—Modification*
Règlement sur le personnel d'éducation—Modification

R-095-2026 *Règlement sur l'année d'enseignement et la fréquentation scolaire—Modification*
Règlement sur l'année d'enseignement et la fréquentation scolaire—Modification

R-094-2026 *Règlement sur les dossiers scolaires—Modification*
Règlement sur les dossiers scolaires—Modification

R-093-2026 *Règlement sur les dossiers scolaires—Modification*
Règlement sur les dossiers scolaires—Modification

Normes d'emploi

Employment Standards Act

R-092-2026 *Règlement sur les normes d'emploi—Modification*
Règlement sur les normes d'emploi—Modification

Environnement et changement climatique

Environment and Climate Change

11

Compatible

Consistent

Faune

Wildlife Act

R-011-2026 *Règlement sur les zones et régions de gestion de la faune—Modification*
Règlement sur les zones et régions de gestion de la faune—Modification

R-010-2026 *Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs de Tuktoyaktuk de la région désignée des Inuvialuit—Modification*
Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs de Tuktoyaktuk de la région désignée des Inuvialuit—Modification

R-009-2026 *Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs de Sachs Harbour de la région désignée des Inuvialuit—Modification*
Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs de Sachs Harbour de la région désignée des Inuvialuit—Modification

R-008-2026 *Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs de Paulatuk de la région désignée des Inuvialuit—Modification*
Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs de Paulatuk de la région désignée des Inuvialuit—Modification

R-007-2026	<i>Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs d'Olokhaktomiut de la région désignée des Inuvialuit—Modification</i> <i>Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs d'Olokhaktomiut de la région désignée des Inuvialuit—Modification</i>
R-006-2026	<i>Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs d'Inuvik de la région désignée des Inuvialuit—Modification</i> <i>Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs d'Inuvik de la région désignée des Inuvialuit—Modification</i>
R-005-2026	<i>Règlement sur la chasse au gros gibier—Modification</i> <i>Règlement sur la chasse au gros gibier—Modification</i>
R-004-2026	<i>Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs d'Aklavik de la région désignée des Inuvialuit—Modification</i> <i>Règlement sur le comité de chasseurs et de trappeurs d'Aklavik de la région désignée des Inuvialuit—Modification</i>
Protection des forêts <i>Forest Protection Act</i>	
R-082-2026	<i>Directive déclarant la fermeture de la zone (région North Slave)</i> <i>Directive déclarant la fermeture de la zone (région North Slave)</i>
R-062-2026	<i>Directive déclarant la fermeture de la zone (région South Slave)</i> <i>Directive déclarant la fermeture de la zone (région South Slave)</i>
R-061-2026	<i>Directive déclarant la fermeture de la zone (région North Slave)</i> <i>Directive déclarant la fermeture de la zone (région North Slave)</i>

Executif et affaires autochtones Executive and Indigenous Affairs	3
--	----------

Compatible Consistent
--

Entreprises de service public <i>Public Utilities Act</i>

R-014-2026	<i>Arrêté portant création de la franchise d'électricité de Kakisa et Dory Point (2026-2031)</i> <i>Arrêté portant création de la franchise d'électricité de Kakisa et Dory Point (2026-2031)</i>
R-014-2026	<i>Arrêté portant création de la franchise d'électricité de Sambaa K'e (2026-2031)</i> <i>Arrêté portant création de la franchise d'électricité de Sambaa K'e (2026-2031)</i>
R-013-2026	<i>Arrêté portant création de la franchise d'électricité de Riverwoods (2026-2031)</i> <i>Arrêté portant création de la franchise d'électricité de Riverwoods (2026-2031)</i>

Finances Finance	14
-----------------------------------	-----------

Compatible Consistent
--

Boissons alcoolisées <i>Liquor Act</i>
--

R-091-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire à la rivière Yellowknife (site Wiliideh)</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à la rivière Yellowknife (site Wiliideh)</i>
R-088-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire à K'ásho Got'iné</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à K'ásho Got'iné</i>

R-086-20206	<i>Arrêté de prohibition temporaire à Paulatuk</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à Paulatuk</i>
R-078-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire de Colville Lake</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire de Colville Lake</i>
R-075-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire à Deline</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à Deline</i>
R-069-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire à Fort McPherson</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à Fort McPherson</i>
R-031-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire à Behchokò</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à Behchokò</i>
R-030-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire à Sachs Harbour</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à Sachs Harbour</i>
R-028-2026	<i>Arrêté sur le référendum de Tsiigehtchic relatif aux boissons alcoolisées</i> <i>Arrêté sur le référendum de Tsiigehtchic relatif aux boissons alcoolisées</i>
R-027-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire à Tsiigehtchic</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à Tsiigehtchic</i>
R-021-2026	<i>Arrêt de prohibition temporaire de Behchokò</i> <i>Arrêt de prohibition temporaire de Behchokò</i>
R-003-2026	<i>Arrêté de prohibition temporaire à Fort Good Hope</i> <i>Arrêté de prohibition temporaire à Fort Good Hope</i>

Évaluation et impôt fonciers

Property Assessment and Taxation Act

R-068-2026	<i>Arrêté établissant les taux du millièmme pour l'année 2026</i> <i>Arrêté établissant les taux du millièmme pour l'année 2026</i>
R-025-2026	<i>Arrêté établissant les taux du millièmme scolaire pour l'année 2026</i> <i>Arrêté établissant les taux du millièmme scolaire pour l'année 2026</i>

Industrie, tourisme et investissement

Industry, Tourism and Investment

34

Compatible

Consistent

Parcs territoriaux

Territorial Parks Act

R-084-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs de récréation</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs de récréation</i>
R-083-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs routiers</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs routiers</i>
R-081-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Fred Henne</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Fred Henne</i>

R-080-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la rivière Yellowknife</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la rivière Yellowknife</i>
R-079-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Hay River</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Hay River</i>
R-077-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la Mission-de-Fort-Smith</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la Mission-de-Fort-Smith</i>
R-076-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Fort Smith/Reine Elizabeth</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Fort Smith/Reine Elizabeth</i>
R-074-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la rivière Yellowknife</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la rivière Yellowknife</i>
R-073-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Fred Henne</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Fred Henne</i>
R-072-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs de récréation—Modification</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs de récréation—Modification</i>
R-071-2026	<i>Ordonnance abrogeant diverses ordonnances restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs territoriaux</i> <i>Ordonnance abrogeant diverses ordonnances restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs territoriaux</i>
R-070-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs de récréation</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs de récréation</i>
R-065-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs routiers</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs routiers</i>
R-064-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs de récréation</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans certains parcs de récréation</i>
R-063-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la Mission-de-Fort-Smith</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la Mission-de-Fort-Smith</i>
R-060-2026	<i>Ordonnance Restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Fred Henne</i> <i>Ordonnance Restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Fred Henne</i>
R-059-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la rivière Yellowknife</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de la rivière Yellowknife</i>

R-058-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Prosperous</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Prosperous</i>
R-057-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Pontoon</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Pontoon</i>
R-056-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Madeline</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Madeline</i>
R-055-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Prelude</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Prelude</i>
R-054-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Powder Point</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Powder Point</i>
R-053-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Cameron River Crossing</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial Cameron River Crossing</i>
R-052-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Hidden</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Hidden</i>
R-051-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Reid</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial du lac Reid</i>
R-050-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial North Arm</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial North Arm</i>
R-049-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Fort Smith/Reine Élisabeth</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Fort Smith/Reine Élisabeth</i>
R-048-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Fort Simpson</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Fort Simpson</i>
R-047-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Sambaa Deh</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Sambaa Deh</i>
R-046-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Blackstone</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Blackstone</i>
R-045-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Hay River</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Hay River</i>
R-044-2026	<i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial MacKinnon</i> <i>Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial MacKinnon</i>

R-043-2026

Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Fort Simpson

Ordonnance restreignant l'allumage et l'utilisation de feux dans le parc territorial de Fort Simpson

Tourisme

Tourism Act

R-022-2026

Règlement sur le tourisme—Modification

Règlement sur le tourisme—Modification

Infrastructure
Infrastructure

13

Compatible

Consistent

Chaudières et appareils à pression

Boilers and Pressure Vessels Act

R-033-2026

Règlement sur les chaudières et appareils à pression—Modification

Règlement sur les chaudières et appareils à pression—Modification

Loi sur les ascenseurs et les monte-charges

Elevators and Lifts Act

R-026-2026

Règlement sur les ascenseurs et les monte-charges—Modification

Règlement sur les ascenseurs et les monte-charges—Modification

Pont de Deh Cho

Deh Cho Bridge Act

R-036-2026

Règlement concernant le pont de Deh Cho—Modification

Règlement concernant le pont de Deh Cho—Modification

Protection contre les dangers de l'électricité

Electrical Protection Act

R-034-2026

Règlement sur la protection contre les dangers de l'électricité—Modification

Règlement sur la protection contre les dangers de l'électricité—Modification

Sécurité en matière de gaz

Gas Protection Act

R-035-2026

Règlement sur la sécurité en matière de gaz—Modification

Règlement sur la sécurité en matière de gaz—Modification

Véhicules automobiles

Motor Vehicles Act

R-041-2026

Règlement sur les permis de conduire—Modification

Règlement sur les permis de conduire—Modification

R-040-2026

Règlement sur les droits payables lors d'un appel ou d'une révision—Modification

Règlement sur les droits payables lors d'un appel ou d'une révision—Modification

R-039-2026

Règlement sur les véhicules de grande dimension—Modification

Règlement sur les véhicules de grande dimension—Modification

R-038-2026

Règlement sur la carte d'identité—Modification

Règlement sur la carte d'identité—Modification

R-037-2026 *Règlement sur l'immatriculation des véhicules automobiles et les plaques d'immatriculation—Modification*

Règlement sur l'immatriculation des véhicules automobiles et les plaques d'immatriculation—Modification

R-019-2026 *Règlement sur la carte d'identité—Modification*

Règlement sur la carte d'identité—Modification

R-018-2026 *Règlement sur les permis de conduire—Modification*

Règlement sur les permis de conduire—Modification

Véhicules tout-terrain

All-terrain Vehicles Act

R-032-2026 *Règlement sur les droits pour les véhicules tout-terrain spéciaux—Modification*

Règlement sur les droits pour les véhicules tout-terrain spéciaux—Modification

Justice

Justice

3

Compatible

Consistent

Loi sur les personnes disparues

Missing Persons Act

R-015-2026 *Règlement sur les personnes disparues*

Règlement sur les personnes disparues

Loi sur l'imprimeur territorial (PEV)

Territorial Printer Act (NIF)

R-042-2026 *Règlement sur l'imprimeur territorial*

Règlement sur l'imprimeur territorial

Services correctionnels

Corrections Act

R-066-2026 *Règlement sur les services correctionnels—Modification*

Règlement sur les services correctionnels—Modification

Prosperité TN-O

Prosper NWT

1

Compatible

Consistent

Prosperité TNO

Prosper NWT Act

R-085-2026 *Règlement sur les droits relatifs à Prosperité TNO*

Règlement sur les droits relatifs à Prosperité TNO

Compatible
Consistent

Loi sur les thérapeutes dentaires
Dental Therapists Act

R-029-2026 *Règlement sur les droits relatifs aux thérapeutes dentaires*
Règlement sur les droits relatifs aux thérapeutes dentaires